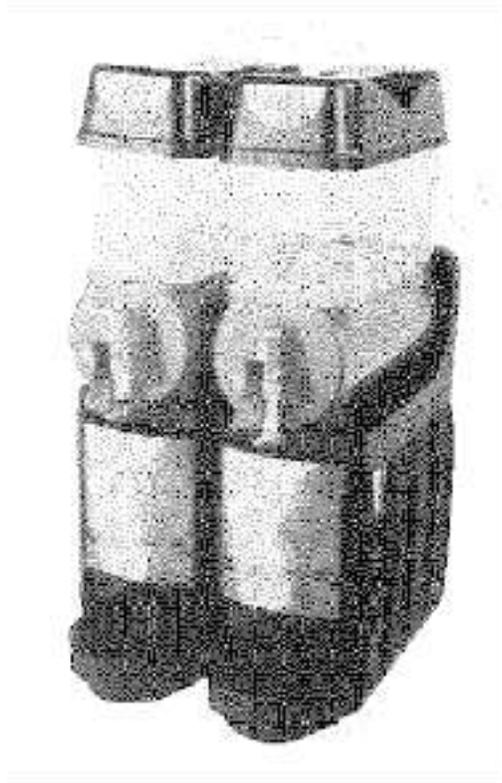


Granizadora de dos tanques 12 litros



Antes de utilizar la máquina, lea atentamente este manual. Tenga en cuenta que el incumplimiento del manual exime al fabricante de toda responsabilidad. La máquina no debe utilizarse para fines distintos a los que se muestran en este manual. Esta granizadora no debe colocarse cerca de peligros de explosión o incendios y debe instalarse de acuerdo con los códigos eléctricos y contra incendios locales.

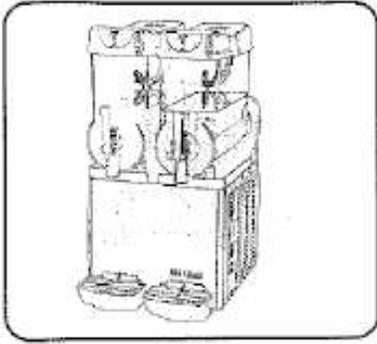
Solución de problemas

Fallo de energía: verifique la fuente de alimentación y el enchufe.

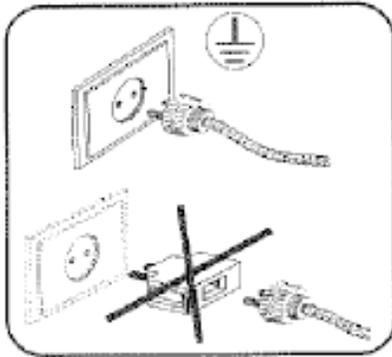
El producto no se congela: verifique que el condensador este limpio.

- Verificar cercanía con otras máquinas
- Verificar la cercanía a la pared. El flujo de aire no debe estar bloqueado.

El sinfín no se mueve o hace ruido: contenido mínimo de azúcar incorrecto.



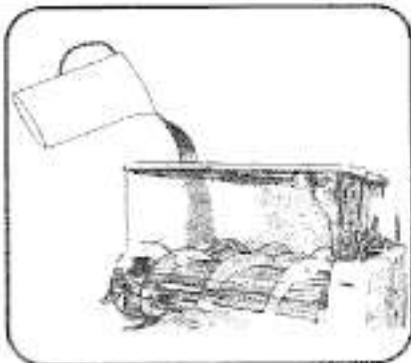
Coloque la maquina sobre una superficie plana, deje al menos 25 cm a cada lado para que circule el aire y así evitar el sobrecalentamiento. Rango de temperatura ambiente óptimo: 25°C -32°C.



Preste atención al voltaje. Asegúrese de que haya un polo a tierra, No enchufe más de una máquina en un enchufe. No se recomiendan cables de extensión.



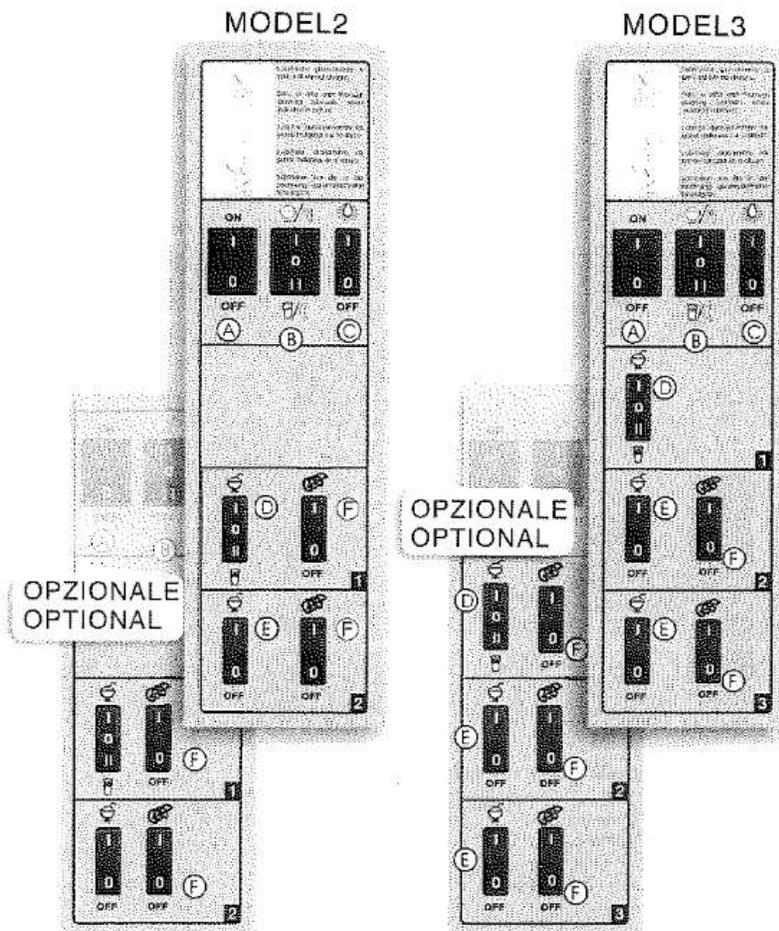
Mezcle el producto en un recipiente aparte si es un concentrado liquido o en polvo que se debe mezclar con agua. No lo diluya más. Debe tener al menos 13% de contenido de azúcar para evitar que se rompa la cuchara del raspador de hielo.



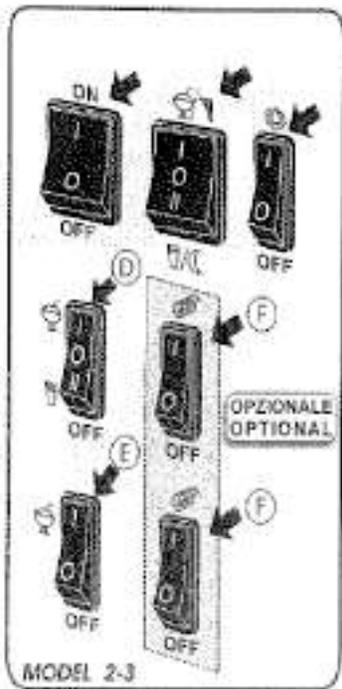
Nunca encienda la maquina sin producto en el recipiente o solo con agua. Vierta el producto en el recipiente hasta la línea "Máxima" (nunca agregue un producto caliente), No deje que el producto baje por debajo de la línea "Mínima" (mantenga al menos 1 por encima del cilindro en todo momento). Vuelva a llenar con productos refrigerados cuando el nivel esté a la mitad entre los niveles mínimo y máximo. De esta manera, siempre habrá producto congelado disponible para los clientes.



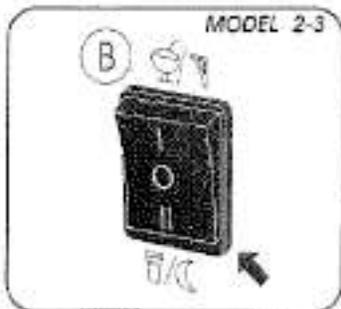
Ajuste para la consistencia del granizado, la maquina ha sido ajustada para granizados de fruta (normal), productos que contienen leche u otros productos que pueden tardar más tiempo en congelarse, ajuste “+” como se muestra en la imagen.



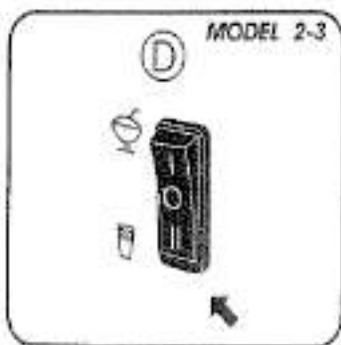
- A. Interruptor de alimentación principal
- B. Interruptor principal de congelación/refrigeración – interruptor del agitador superior de los tazones
- C. Interruptor de luz
- D. Interruptor de congelación/refrigeración de cubeta individual (Mod./2 y Mod./3)
- E. Interruptor de congelación/refrigeración (Mod./2 y Mod./3)
- F. Interruptor del motorreductor



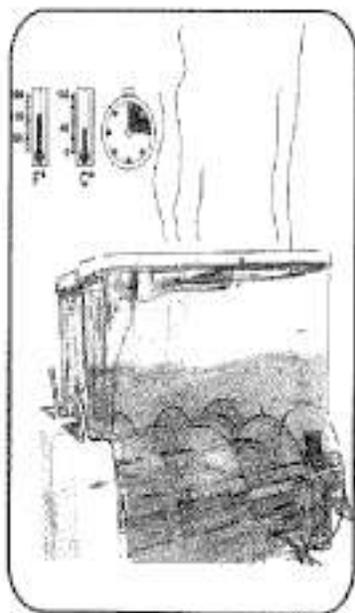
Enchufe la máquina y encienda el interruptor principal (A), como se muestra en la imagen. Encienda los interruptores de barrera de cada tazón (F), como se muestra en la imagen. Gire los interruptores inferiores (B), (D) y (E) a la posición de congelación.



Asegúrese de que el recipiente más cercano a los interruptores este en el nivel "Máximo". Si deja el producto en la maquina durante la noche, gire el interruptor de congelamiento principal (B) a la posición nocturna, como en la imagen. Esto mantiene el producto refrigerado en estado liquido y extiende la vida útil del compresor.

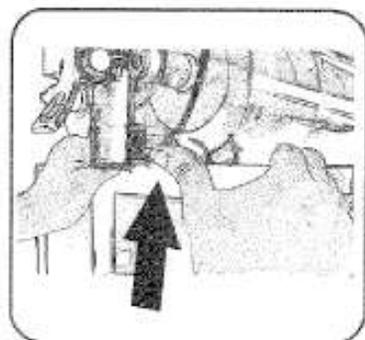


¡Atención! Esta maquina esta diseñada para preparar bebidas frías liquidas y granizados simultáneamente en uno o todos los recipientes. Sin embargo, el recipiente mas cercano a los interruptores es el que puede preparar la bebida fría. Para lograr esto, gire el interruptor de congelación inferior (D) a la posición de refrigeración, como se muestra en la imagen.

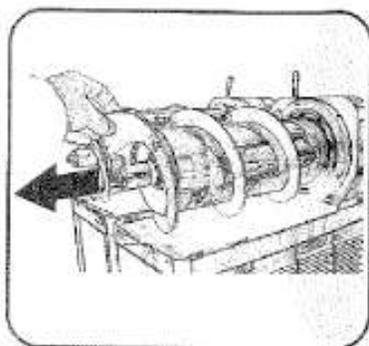


Para vaciar el recipiente:

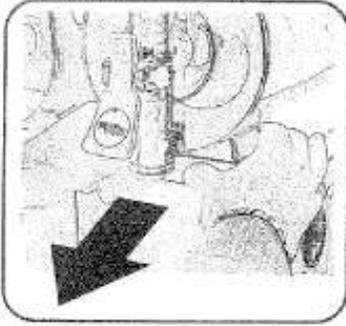
1. apague el equipo.
2. Drene el producto.
3. Llene el recipiente con agua tibia y déjelo por 15 minutos.



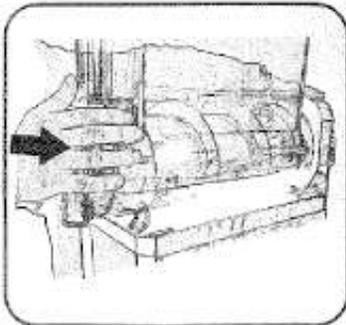
Para retirar el recipiente para una limpieza completa: Atención: antes de lavar el recipiente, asegúrese de que este completamente vacío. Vacíe el producto y apague la máquina. Levante el recipiente por la parte delantera hasta que las patas "Salgan", como se muestra en la imagen.



Retire el agitador en espiral, como se muestra en la imagen. Retire la junta grande en la parte superior de la máquina, como se muestra en la imagen. Lave las piezas con agua tibia y desinfectante.

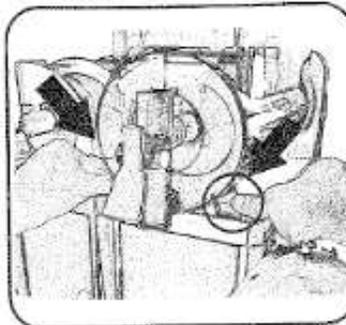


Retire el recipiente lentamente, como se muestra en la imagen. Lave las piezas con agua tibia. Nunca use detergente. No utilice limpiadores abrasivos.



Reemplazo de piezas:

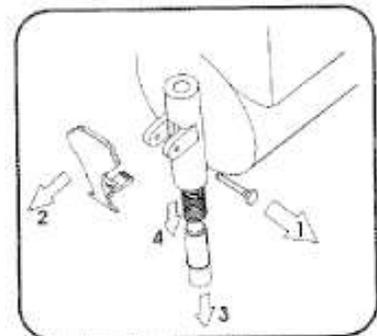
- A. Reemplace la junta, asegúrese de que el sello este bien apretado y que no haya espacios en la parte posterior de la máquina. El sello funciona mejor cuando se comienza desde abajo y se presiona con los pulgares en cada lado hacia la parte superior.
- B. Reemplace el sinfín.
- C. Reemplace el recipiente. Deslice y presione contra la junta.



Con los pulgares, presione ambas patas hasta que encajen en su lugar. Vuelva a colocar la tapa.

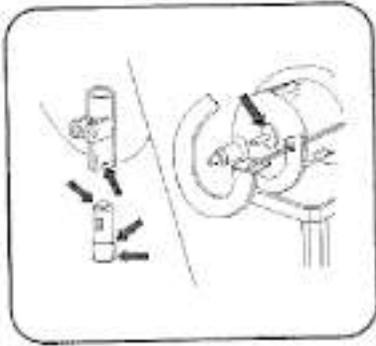
¡Atención! Cuando utilice un producto a base de leche, limpie a fondo todos los días.

Limpie periódicamente debajo de la junta tórica del grifo.

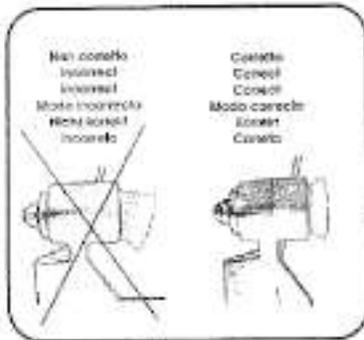


Retire el pico y separe las piezas en el siguiente orden:

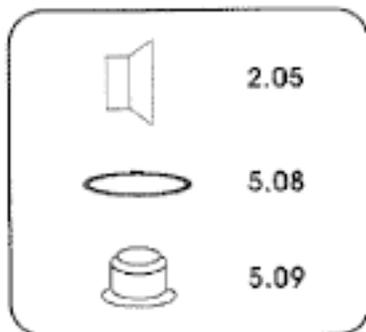
- 1- Pasador
- 2- Manija
- 3- Pasador del grifo
- 4- Resorte del grifo, lave las piezas del pico con agua tibia y desinfectante. Luego lubrique el grifo.



Diariamente o después de cada limpieza profunda, lubrique donde este indicado.



Presione la junta de la tapa de succión profundamente en el cabezal espiral. Asegúrese de que la junta de la tapa este colocada correctamente, como muestra en la imagen.



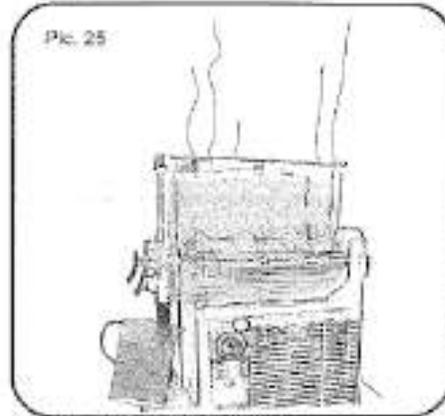
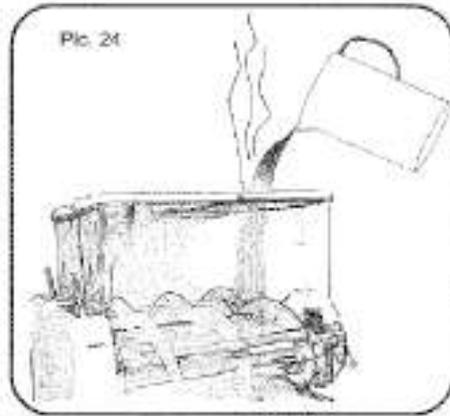
Compruebe las siguientes piezas todos los meses:

5,08 junta tórica del grifo

5,09 junta inferior del grifo

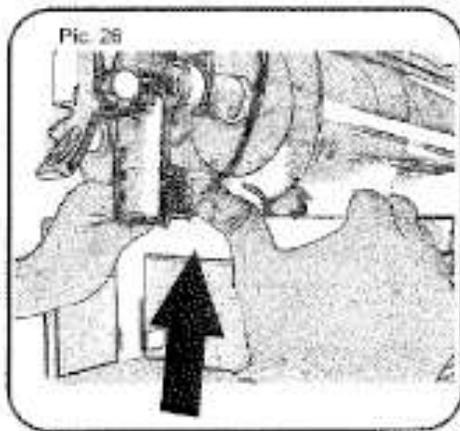
2,05 junta de la tapa de succión

Operaciones básicas de higiene

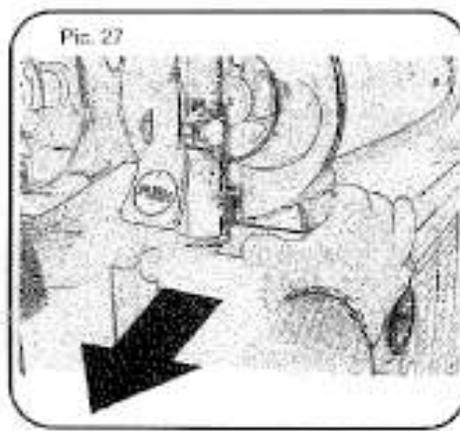


Apague la máquina; llene el tanque con agua tibia y vacíelo usando únicamente el grifo (ver imágenes 24 y 25).

Para retirar el recipiente con facilidad, siga las instrucciones que se muestran en las imágenes 26 y 27.



Coloque los dedos de la parte inferior delantera del recipiente; cerca del grifo, y empuje hacia arriba hasta que las patas salgan.

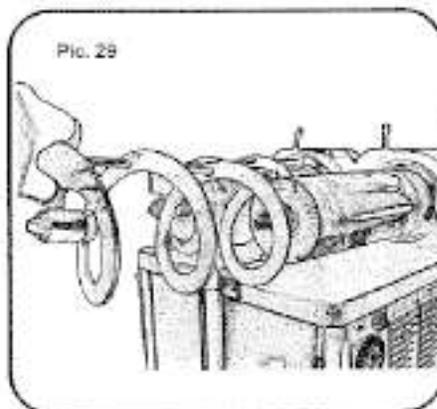
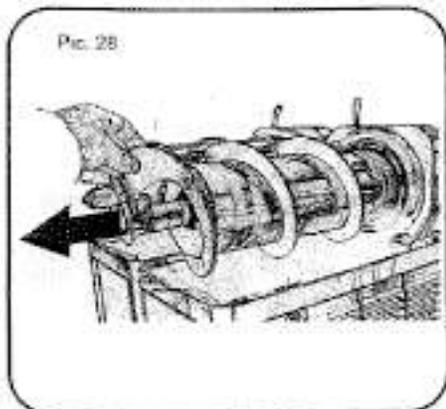


Coloque los dedos detrás de las patas del recipiente y tire lentamente hacia adelante hasta que se haya retirado por completo.

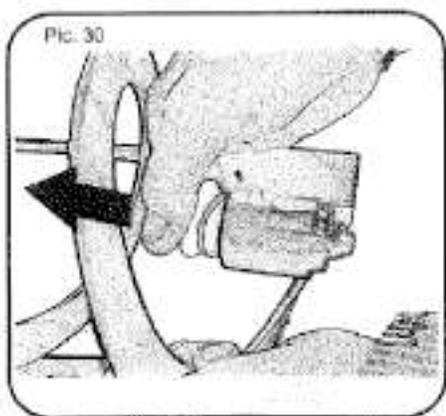
Atención: coloque todos los componentes en su lugar seguro para asegurarse de que no se pierdan. Limpie los componentes con jabón para lavavajillas y agua tibia. Nunca use limpiadores abrasivos.

NOTA: No use agua demasiado caliente para limpiar los componentes de plástico.

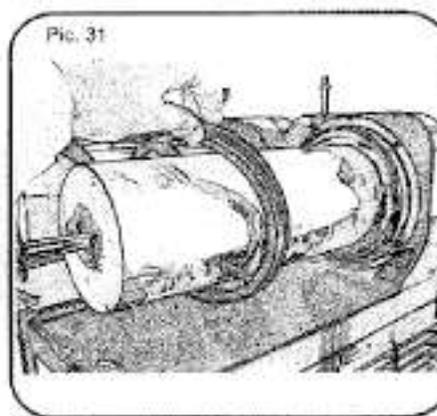
Operación de limpieza



Para quitar la cuchilla espiral, coloque los dedos en la parte de la placa de la espiral y tire de ella hacia adelante suavemente como se muestra en las imágenes 28 y 29.



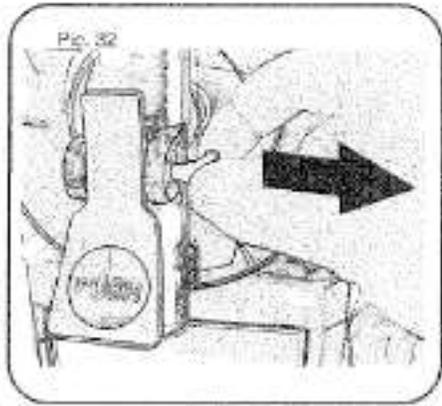
Una vez que la hoja espiral se haya quitado por completo, retire la junta de la tapa de succión de la espiral delantera como se muestra en la imagen 30.



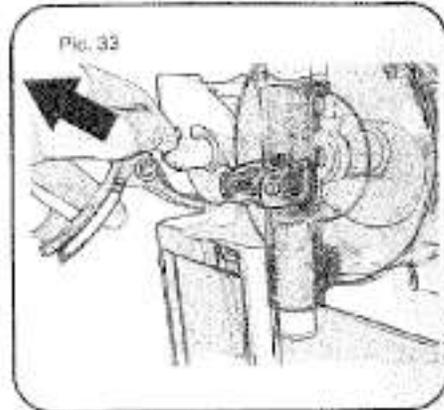
Retire la junta del recipiente de la parte trasera del tubo del evaporador (ver imagen 31).

Atención: coloque todos los componentes en su lugar seguro para asegurarse de que no se pierdan. Limpie los componentes con jabón para lavavajillas y agua tibia. Nunca use limpiadores abrasivos.

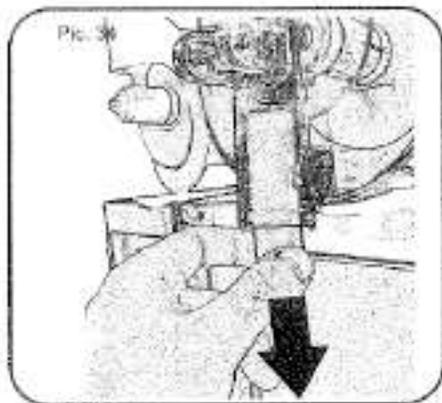
NOTA: No use agua demasiado caliente para limpiar los componentes de plástico.



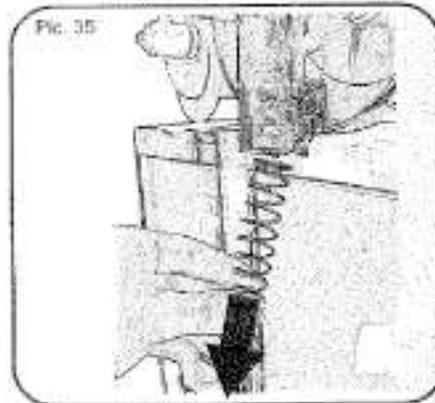
1. Extraiga el pasador de fijación del mango (ver imagen 32)



2. Tire del mango de su lugar (ver imagen 33)



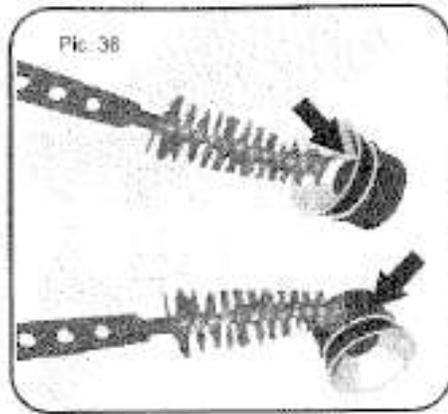
3. Desenrosque el pasador del grifo principal tirando de él hacia abajo (ver imagen 34)



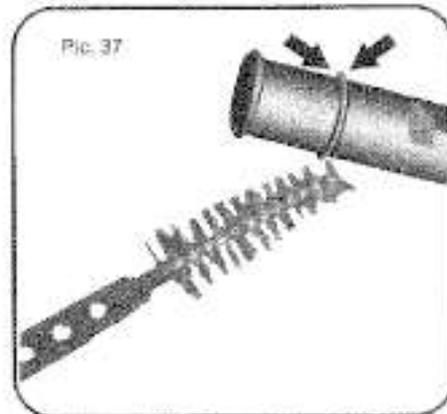
4. Repetir la misma operación para el resorte del grifo (ver imagen 35)

Atención: coloque todos los componentes en su lugar seguro para asegurarse de que no se pierdan. Limpie los componentes con jabón para lavavajillas y agua tibia. Nunca use limpiadores abrasivos.

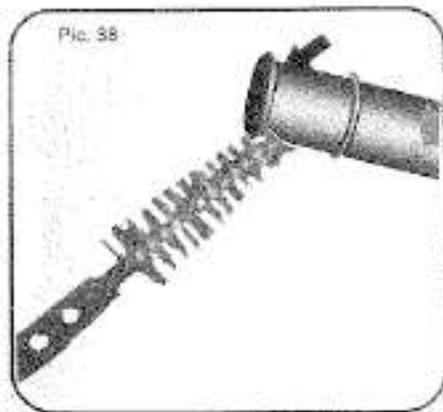
NOTA: No use agua demasiado caliente para limpiar los componentes de plástico.



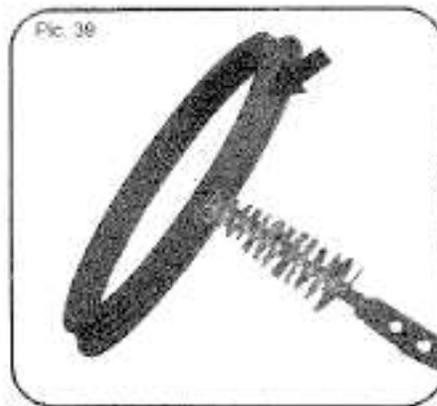
Limpie la junta de la tapa de succión como se muestra en la imagen 36



Limpie la junta tórica del grifo en ambos lados como se muestra en la imagen 37



Limpie la junta inferior del grifo como se muestra en la imagen 38

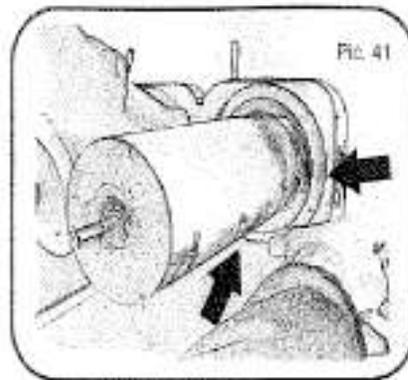
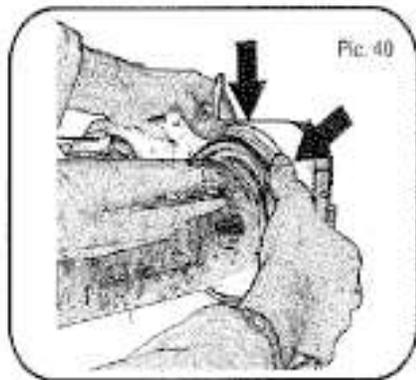


Limpie la junta del recipiente a lo largo de todos los bordes como se muestra en la imagen 39

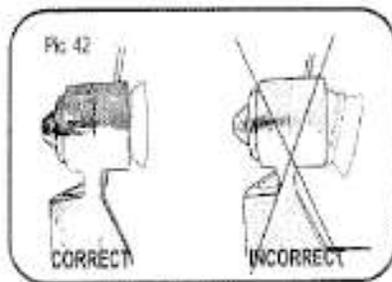
Atención: Limpiar las juntas con cuidado. No utilizar detergentes agresivos ni productos abrasivos. Humedecer suavemente las superficies con un cepillo. Se recomienda proceder a la limpieza de todas las juntas con abundante agua.

Remontaje de los componentes

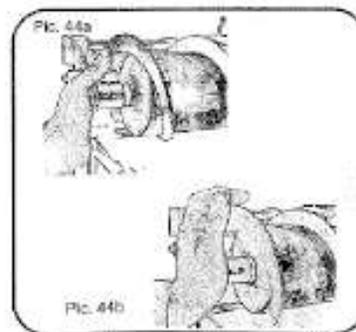
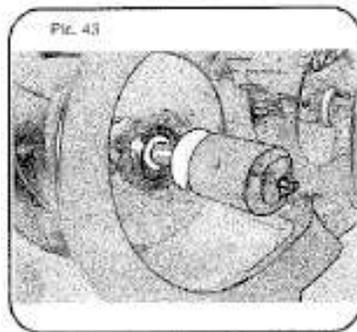
Reensamble de las piezas removidas durante la limpieza. Antes de volver a ensamblar las piezas; limpie el tubo de evaporación, las bandejas y rejillas de goteo sin usar limpiadores abrasivos. Antes de volver a ensamblar la junta de la taza, enjuáguela con agua para facilitar el ensamble de la taza.



Colocar la junta de la cuba en su posición en la parte trasera del tubo evaporador. Una vez que la junta de la cuba este en su posición correcta, presiónela con los pulgares primero en la parte inferior y luego progresivamente hacia su parte superior (marcando un círculo con los dedos); hasta que quede correctamente fijada en su sitio (ver imagen 40 y 41).



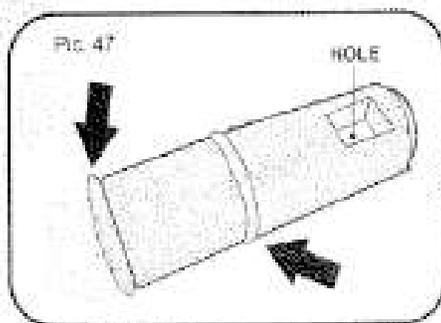
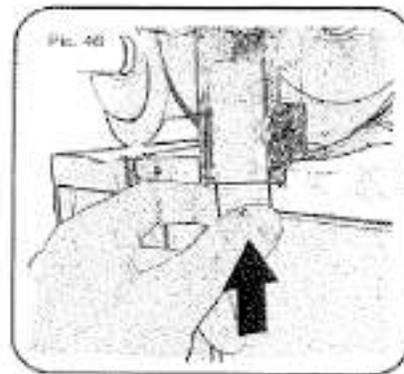
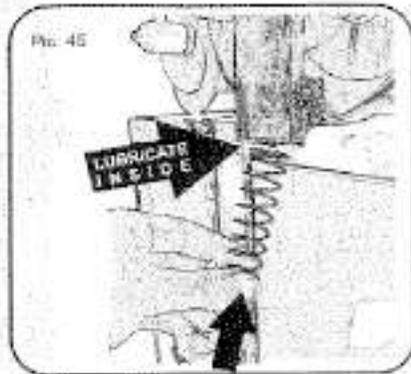
Inserte la junta de la tapa de succión en la cuchilla espiral empujándola profundamente (ver imagen 42) lubrique con agua.



Inserte la hoja espiral empujándola suave y profundamente como se indica en las imágenes 44^a y 44b. Después de esto es importante lubricar la cabeza de la espiral (ver imagen 43).

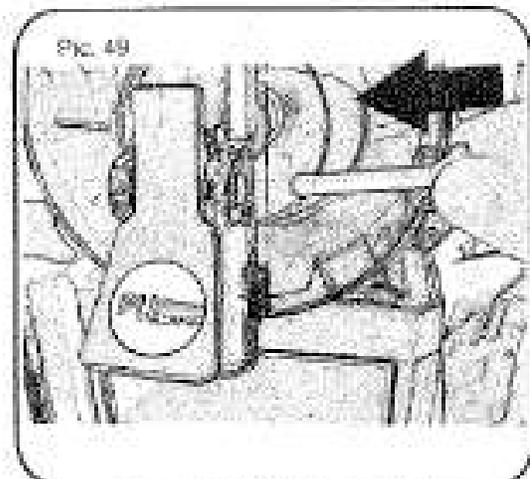
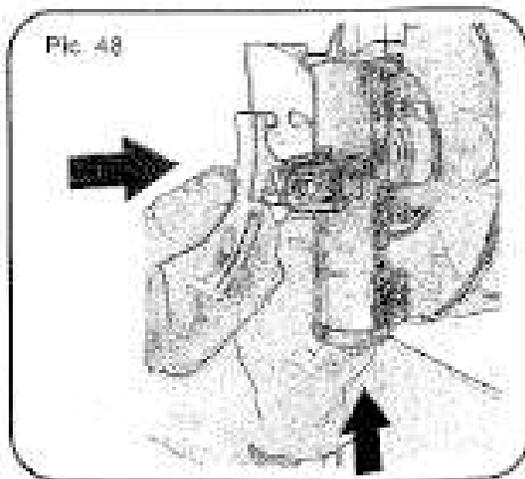
Remontaje del grifo

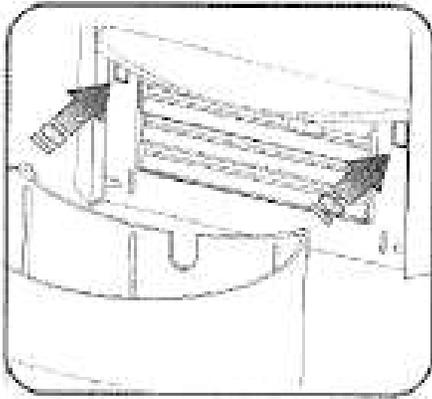
Antes de volver a montar los componentes del grifo, lubrique con agua el cierre del grifo como e indica en la imagen 45 y lubrique con abundante agua las juntas como se indica en la imagen 47.



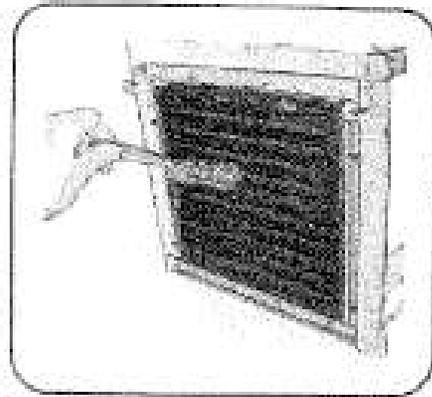
Al introducir el pasador del grifo principal, tenga cuidado de que el pequeño orificio cuadrado (ver imagen 47) quede justo delante de usted. Antes de introducir el pasador del grifo, lubrique con abundante agua.

Mantenga el pasador del grifo presionado hacia arriba hasta que pueda ver el orificio cuadrado donde insertara la manija (ver imagen 48). Inserte el pasador para la fijación de la manija como se indica en la imagen 49.

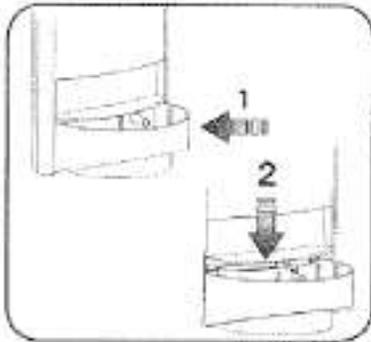




Coloque la bandeja de goteo en el panel insertando los enganches en las ranuras correspondientes

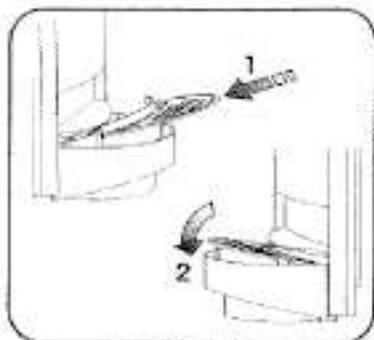


Limpieza del condensador: retire los paneles laterales. Limpie el condensador con un cepillo cada semana; Un condensador sucio puede causar daños al compresor



Fije la bandeja de goteo insertando los ganchos en las ranuras del panel. Asegúrese de que el tubo de descarga este colocado correctamente (1).

Empuje la bandeja de goteo hacia abajo para fijarla en los soportes del panel (2).



Inserte la rejilla como se muestra en la imagen (1) colocando primero la lengüeta y luego girándola un poco hasta que quede en la posición correcta (2).